

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

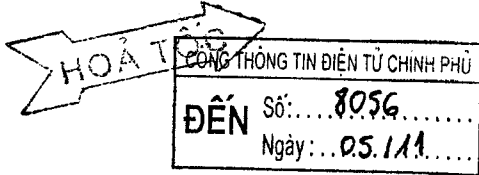
Số : 1851 /TTg-QHQT

Hà Nội, ngày 02 tháng 11 năm 2012

V/v Phê duyệt kết quả đàm phán
Dự án “Quản lý Ô nhiễm các khu
công nghiệp” vay vốn WB.

Kính gửi:

- Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;
- Các Bộ: Kế hoạch và Đầu tư, Tài chính,
Ngoại giao, Tư pháp, Tài nguyên và Môi trường;
- Ủy ban nhân dân các tỉnh: Bà Rịa – Vũng Tàu,
Đồng Nai, Hà Nam và Nam Định.



Xét đề nghị của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam (công văn số 15 /TTr-NHNN ngày tháng 10 năm 2012), Thủ tướng Chính phủ có ý kiến như sau:

1. Phê duyệt kết quả đàm phán Dự án “Quản lý ô nhiễm các khu công nghiệp thuộc lưu vực sông Đồng Nai, sông Nhuệ - Đáy” và các văn kiện pháp lý liên quan của Dự án như kiến nghị của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam nêu tại văn bản trên. Vốn ODA của Dự án là 32.900.000 SDR (tương đương 50.000.000 USD từ nguồn vay của Hiệp hội Phát triển Quốc tế (IDA) thuộc Ngân hàng Thế giới (WB)
2. Ủy quyền cho Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam Nguyễn Văn Bình thay mặt Nhà nước Cộng hoà Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam ký các Hiệp định Tài trợ và các tài liệu liên quan của Dự án.
3. Bộ Ngoại giao làm thủ tục uỷ quyền cho Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam theo quy định.
4. Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Tài nguyên và Môi trường, Quỹ Bảo vệ Môi trường Việt nam và các tỉnh tham gia Dự án phối hợp với Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, Bộ Ngoại giao và Bộ Tư pháp hoàn tất các thủ tục pháp lý để Hiệp định Tài trợ sớm có hiệu lực./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- TTg Nguyễn Tấn Dũng (để b/c);
- Các PTTg;
- Văn phòng Chủ tịch nước;
- Quỹ Bảo vệ Môi trường Việt nam;
- VPCP: BTCN, các PCN, Trợ lý TTgCP;
các Vụ: TH, KTN, KTTH; Công TTĐT;
- Lưu: VT, QHQT (3). §



Hoàng Trung Hải